人もクルマも、未来にやさしい
“New Standard”へ

21世紀のグローバルスタンダード、カローラ。

トヨタカローラ奈良(株)
本社:奈良市南京終町2丁目269番地 ☎0742-61-3301(代)
お客様相談テレフォン(無料) 0120 0120—16—3301
インターネットホームページ http://www.toyota.co.jp/corolla-nara/

■奈良店 ☎0742(61)3305
■富雄店 ☎0742(48)2201
■平城山店 ☎0742(72)0550
■生駒店 ☎0743(78)1911
■郡山店 ☎0743(56)3900
■西大和店 ☎0745(74)2531
■桜井店 ☎0744(42)9551
■橿原店 ☎0744(24)4030
■香芝店 ☎0745(76)1095
■高田店 ☎0745(69)3751
■五條店 ☎07472(4)2571
■奈良マイカーセンター ☎0742(62)5000
■U-Car Max T&C ☎0743(23)0081

御用命は最寄りの各お店で…

取扱い車種 ●ウインダム●カムリ●セリカ●NCVカローラ●フィールダー●ランクス●スパシオ●ファンカーゴ●シエンタ●デュエット●クルーガーL●RAV4-L●エスティマL●エスティマハイブリッド●ノア●タウンエースバン・トラック●プロボックス●WILL CYPHA

真心と、気持ちのこもったおつきあい

NARA TOYOTA

CROWN
“ROYAL” SERIES



Photo:クラウン3.0 ロイヤルサルーンG

奈良トヨタ
本社:磯城郡田原本町唐古296 ☎07443-2-8001(代)
お問い合わせ お客様相談テレフォン 0120 0120—288—770
インターネットホームページ http://www.toyota.co.jp/naratoyota/

■奈良店 ☎0742(22)1151
■高田店 ☎0745(52)1151
■郡山店 ☎0743(56)2233
■五條店 ☎07472(2)1431
■田原本店 ☎07443(2)8007
■特販店 ☎07443(2)8008
■橿原店 ☎0744(23)9261
■吉野店 ☎0747(52)8601
■生駒店 ☎0743(78)3171
■香芝店 ☎0745(78)5811
■押熊店 ☎0742(52)7301
■東生駒店 ☎0743(73)8751
■榛原店 ☎0745(82)8008
■本社マイカーセンター ☎07443(2)5291
■U-carMAXT&C ☎0743(23)0081
■DUO若草 ☎0742(26)8620

セルシオ・クラウン・プレビス・アリオン・エスティマ・カルディナ・ランドクルーザー・ハイラックス・プリウス・介護車両Welcabシリーズ

発想変革の時
—クルマは所有から使いこなす時代—

全国ネットのTOYOTAだから安心です。



よりワイドにより安く
必要な時に必要なクルマを
トヨタレンタカーで
軽自動車からマイクロバスまで



これからの時代は
長期契約で
おトクなトヨタのカーリース
オールトヨタ全車種新車&中古車



年・中・無・休
営業時間AM8:30~PM7:00
■本社・奈良・近鉄奈良駅前・橿原の各店はAM9:00~PM8:00

地球とクルマの未来へレンタカー&カーリース
トヨタレンタリース奈良
0120-04-1001 http://www.toyota.co.jp/rent

本社・奈良店・北部リース部 TEL.0742-22-0100
近鉄奈良駅前店 TEL.0742-26-2229
高田店・南部リース部 TEL.0745-23-0100
橿原店 TEL.0744-25-1620
西大和店 TEL.0745-75-3330
東生駒店 TEL.0743-73-8360
五條店 TEL.07472-2-5101
香芝店 TEL.0745-77-0100

御用命は最寄りの各お店で…

奈良会議所ニュース／四三六号（昭和四十八年七月二日第三種郵便物認可）平成七年一月一〇日（毎月一回一〇日）発行　発行所／奈良市登大路町三十六番地二　編集責任者／村田勝彦　印刷所／共同精版印刷（株）　一部五〇円（購読料は会費に含む）

昭和48年7月2日第三種郵便物認可　平成17年1月10日発行
第436号（毎月1回10日発行）http://www.nara-cci.or.jp/

奈良会議所ニュース

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

1 2005 No.436

●奈良商工会議所会頭　年頭挨拶
●日本商工会議所会頭　年頭挨拶
●奈良県知事　年頭挨拶
●奈良市長　年頭挨拶
● 特集 知っておきたい「がん検診」（第４回）
●〈新シリーズ〉逆転のユニーク経営（第10回）
●映画情報＆チケットプレゼント





奈良商工会議所共済制度

保険の世界ブランド。アクサがあなたをサポート。

新大型保障プラン

アクサのファイナンシャル・プロテクション

定期保険 ＋ **普通傷害保険**

世界トップクラスの
保険・金融グループ、
アクサで実現。



経営者の皆様へ

保険は予測できない経済的ダメージから後継者や家族を守る"流動資産"です。
この制度は、企業のリスクマネジメントや家計のライフプランにあわせて、保障内容のオーダーメードができます。
企業経営者や自営業オーナーの方々の死亡・入院・手術、ケガの障害・通院など人にかかわる幅広いリスクに対応し、
保険料は商工会議所共済制度のメリットを活かし、集団・団体扱いの割引料率でお届けします。

アクサ生命保険株式会社
（アクサ グループライフ生命業務代行）
〒150-8020
東京都渋谷区東1-2-19
TEL.03-3407-6231(代表)

アクサダイレクト
アクサ損害保険株式会社
〒135-8611
東京都江東区有明3-1-25 有明フロンティアビル A棟
TEL.03-3570-8900(代表)

アクサ生命保険株式会社 奈良営業所 〒630-8213 奈良市登大路町36-2 奈良商工会議所会館内 TEL0742-27-6920

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS
2005 No.436

奈良会議所ニュース

Contents

- 奈良商工会議所会頭　年頭挨拶 …… 2
- 日本商工会議所会頭　年頭挨拶 …… 3
- 奈良県知事　年頭挨拶 …… 4
- 奈良市長　年頭挨拶 …… 5
- 新年名刺広告 …… 6
- 相談所いんふぉめーしょん／マルケイ資金融資 …… 10
- 正副会頭就任披露宴を開催／第三回「共済日帰りバス旅行」を開催！ …… 11
- CLUB CCI「Buffet Plan」のご案内 …… 12
- 青年部だより …… 14
- 女性会だより／蠟梅句会／友好倶楽部だより …… 15
- パソコン教室のご案内～パソコン教室をご利用ください …… 16
- 奈良市コーナー～奈良市中小企業人材育成補助金制度 …… 17
- 逆転のユニーク経営（第10回）／流行ものから見えるもの …… 18
- 特集　知っておきたい「がん検診」（第４回） …… 19
- 経済指標 …… 20
- 情報掲示板 …… 22
  - ・平成16年分所得税・消費税の確定申告説明会のお知らせ
  - ・国民生活金融公庫からのお知らせ～セーフティネット貸付のラインナップ
  - ・奈良労働局からのお知らせ～奈良県内の最低賃金
- 最新映画情報 …… 24
- Tea Time …… 25
  - ナンバースケルトン（映画招待券プレゼント）・サラリーマン川柳
- 新会員紹介・求職者情報・事務局日誌 …… 26



《表紙説明》

ロウバイ（蝋梅）【ロウバイ科】学名：Chimonanthus praecox 別名：トウバイ（唐梅）、カラウメ（唐梅）冬枯れの庭に咲きます。薄黄色で中央部が紫のろうそく細工のような花が特徴です。冬の青空がとてもよく似合う花です。写真は、ロウバイと東大寺の釣鐘堂です。

撮影：藤井金治

平成17年　年頭挨拶

奈良商工会議所会頭
西口　廣宗



平成17年の新春を迎え、謹んでお慶び申し上げます。本年が、皆様にとりまして健康で明るい年になりますよう心からお祈り申し上げます。

私は、昨年11月に開催されました議員総会におきまして、皆様の格別のご懇情とご支援をいただき会頭に就任いたしました。就任にあたり伝統ある奈良商工会議所会頭として、責任の重大さを痛感するとともに奈良経済の発展に精魂を傾けてまいります。

何卒、今後とも一層のお力添えを賜りますようよろしくお願いいたします。

さて、わが国経済は、主として大企業を中心に、景気の明るさが見られるものの、景気回復感は地域や業種、企業規模によって格差は依然として大きいものがあります。

特に、地域における中小企業経営は、デフレ不況の長期化、特に土地デフレや国際的な競争が激化するなかで、大変な経営努力を払っているにもかかわらず、中心市街地・商店街の衰退、企業の生産拠点の海外移転など産業の空洞化、公共事業の縮小など構造的な要因により、地域中小企業をめぐる経営環境は誠に深刻なものがあります。また、米国、中国経済の減速感に伴う輸出の鈍化や円高・ドル安、歴史的な原油相場の高騰や素材価格の上昇など不安定要素も抱えております。今こそ、政府は、景気回復の基調が地域経済にまで確実に広がるよう、金融・財政政策をはじめ地域産業や中小企業の活性化を支援する大胆な経済運営を展開すべきであります。

商工会議所といたしましても、元気な奈良経済を取り戻すため地域産業の活性化に取り組んでまいりたいと考えております。

そのためには、まず、地域商工業者の相談窓口となる中小企業相談所を中心に、創業の促進と経営・技術革新など企業経営の支援、金融セーフティネット貸付、ベンチャー企業貸付、経営改善資金貸付などの制度融資の利用促進を図ってまいります。

特に、厳しい地域経済情勢や金融機関の不良債権処理の加速化に伴い、市場性・収益性を有しながら経営危機に直面している中小企業の再生を図るため、一昨年、国の委託を受け設置いたしました、奈良県中小企業再生支援協議会を通して、奈良県内を対象に専門家の皆様のご協力を得ながら、地域中小企業の再生支援に努めております。

また、新規事業として、企業等ＯＢ人材マッチング奈良協議会を立ち上げました。

本協議会では、経営戦略の見直し、新規事業の展開を図るための人材を必要としている中小企業やベンチャー企業と、企業退職後も自らの知識・経験などを活かしたいという意欲を持った企業等のＯＢとのマッチングを進めるため、県下の中小企業支援機関の協力を得て、現在、人材の発掘・登録業務を中心に事業を実施しております。

さらに、会員企業とタイアップして、外国人研修生受入れ事業をスタートさせました。ご高承のとおり、外国人研修制度は、諸外国の青壮年労働者を日本に受入れ、１年以内の期間に、わが国の産業・職業上の技術・技能・知識の修得を支援する制度であります。昨年12月に中国から９人の研修生を受入れ、現在企業で研修中であります。

商工会議所といたしましては、会員のみなさまのニーズにこたえるため、より一層、事業の拡充に努めてまいりたいと考えております。

次に、地域経済の活性化については、奈良の地域特性から、裾野が広く経済波及効果が期待できる観光産業の発展が重要と考えております。奈良には有り余るほどの観光資源があるにもかかわらず、生かされていないと言われておりますが、奈良公園というロケーションを上手に使った「なら燈花会」や「バサラ祭り」が奈良の新しい夏の風物詩として、県内外から多くの観光客を呼び込み、参加者を魅了する大イベントになりました。

また、昨年は、世界遺産「紀伊山地の霊場と参詣道」が「法隆寺の仏教建造物」、「古都奈良の文化財」に続いて３つ目の世界遺産登録となりました。これで、奈良県全体がひとつの世界遺産になったようなもので、観光の面的な広がりができ、多彩な観光ルートの設定など幅広い取り組みが可能となりました。このように、世界遺産や文化財など歴史、文化の集積があり、魅力的な奈良をＰＲするため、県、市及び各種団体と協力して、国内向けには、引き続いて夏・冬のオフ・シーズンを中心に観光キャンペーンを展開いたします。海外向けには、東アジアを中心に、外国人観光客誘致のためのＰＲ活動を実施いたします。このような、ＰＲ活動とともに大切なホスピタリティの向上にも努めなければならないと考えております。

一方、懸案の京奈和自動車道大和北道路建設については、新しい計画決定手続き（ＰＩプロセス）に基づき設置されました大和北道路有識者委員会が推奨ルートとして「中央エリアＩ＝奈良市中心市街地の西側を通過するルート」を提言されたことから、奈良市の都市基盤整備並びに地域経済発展にとって大変明るい材料となり、中心市街地の活性化の起爆剤となるものと期待しております。

これらの事業を円滑に進めていくうえで、他の経済団体との一層の連携強化と共同実施など事業の効率化を進めるとともに、厳しい経済情勢や社会環境の著しい変化により商工会議所も大胆な変革が求められております。こうしたことから、商工会議所組織の機能充実にも取り組んでまいる所存でありますので、皆様のより一層のご支援・ご協力を賜りますよう心からお願い申し上げます。

真に地域の総合経済団体たるために

日本商工会議所会頭
山口　信夫



平成17年の新春を迎え、謹んでお慶び申し上げます。

私は、昨年11月に会員各位のご推挙をいただき、引き続き日本商工会議所会頭の任を務めさせていただくことになりました。

平成13年7月に会頭に就任して以来、私は、「『健康な日本』の創造」を提唱してまいりました。この間、わが国経済は一昨年４月に日経平均株価が7,600円台をつけるなど危機的な状況を経験いたしましたが、最近になって、ようやく景気は大企業製造業を中心に回復基調にあります。しかしながら、依然としてデフレから脱却できず、我々を取り巻く環境はまだまだ厳しいものがあります。

私は、わが国が直面している様々な困難や課題を乗り越え希望に満ちた日本を築いていくために、これまでのスローガンをさらに一歩進めて、「『健康な日本』のさらなる飛躍へ向けて」とし、皆様と手を携えて邁進してまいりたいと存じますので、本年もご理解、ご協力をよろしくお願い申し上げます。

さて、わが国の景気は回復基調にあるとはいえ、昨年後半のＧＤＰなど一部の経済指標に停滞感がみられるのをはじめ、自然災害の影響や原油価格の高止まり、円高等、先行き不透明感を増しております。日商が毎月行っている早期景気観測（ＬＯＢＯ）調査でも、昨年11月の全産業合計の業況ＤＩは、4カ月連続で前月水準よりもマイナス幅が拡大しております。また、これまでの景気を牽引してきた輸出の伸びも鈍化しつつあり、米国や中国の海外景気についても、先行きを楽観できない状況にあります。

加えて、景気回復が地域経済や中小企業にあまねく及んでいるとは言えない中、すでに配偶者特別控除の廃止や消費税の免税点の引き下げ、年金保険料の引き上げなど、国民の実質負担は増加しつつあり、特に消費の落ち込みを大変懸念しております。そこで政府にお願いしたいことは、少し景気が持ち直したからといって、ブレーキをかけるようなことがあってはならないということであります。一度悪化した景気をたて直すためには、膨大な費用と時間を要することは自明の理であります。経済は、自然科学とは違って実験ややり直しは許されません。

従って、ここ1～2年は景気に最大の重点を置き、せっかく回復しつつある個人消費や企業活力を弱めるような政策には慎重を期していただくことを強く要望いたします。

一方、わが国の大幅な財政赤字の中、少子高齢化の急速な進展に伴う人口減少と相まって、国民の多くは社会保障問題など将来に対して大きな不安を抱いているとともに、日本人本来の価値観が失われつつあります。特に、教育の荒廃、犯罪の多発、それに我々が何よりも大事にしなくてはならない家族愛と地域愛の希薄化、伝統文化の寂れなどの現象もあらわれています。

もとより、全企業数の99.7％、雇用者数の約7割を占める中小企業の健全な発展なくして、わが国経済の自律的な成長と社会の安定はありえません。大企業の存在も中小企業によって支えられています。その中小企業自身が自ら努力して、本来自分たちの持っているダイナミズムとバイタリティを存分に発揮すれば、私が提唱する「健康な日本」の実現は可能であると確信しております。

我々商工会議所の大きな使命は、会員の大多数を占める中小企業の体質強化とその成長のための環境整備であることを、肝に銘じなければなりません。日本商工会議所としても、各地商工会議所との共催による創業塾や第二創業セミナーをはじめ、産学官連携のさらなる推進、次代を担うビジネスリーダーの積極的な発掘、中小企業の経営支援などに引き続き全力を挙げて取り組んでまいります。また、景気対策のほか、まちづくりや中小企業施策をはじめとする政策提言を引き続き強力に行い、その実現力を一層高めていく所存であります。

他方、三位一体改革など地方の構造改革も本格化する中で、各地商工会議所におかれましては、多様化する会員ニーズにこたえるため、その役割はますます重要となっております。そのため、たとえば地域に住む人が誇りをもてるようなまちづくりを率先して推進するなど、今後は幅広い視野で地域振興に取り組んでいただく必要があると存じます。

地域総合経済団体である我々商工会議所は、時代の大きな変革期にあたり、新しい時代にふさわしい希望に満ちた社会を築いていく中心的な存在にならなければなりません。そして、「自助・自立の精神を旨とし、勇気と積極性をもって行動する」という決意を新たにしております。

以上、年頭にあたり所懐の一端を申し述べましたが、本年も、全国524の商工会議所、154万会員のネットワークをより強固なものにし、皆様と力を合わせ、魅力ある商工会議所づくりに励んでまいりたいと存じますので、一層のご支援、ご協力を心からお願い申し上げます。

以　上

2005年 あけまして おめでとうございます



子どもたちの笑顔が輝くまちづくり

奈良市長 鍵田忠兵衛

新しい年を市民の皆様方とともに迎えることができ、慶ばしいかぎりです。

今年は、月ヶ瀬村、都祁村との合併により、奈良市が新たな一歩を踏み出す節目となる年です。私は、「三市村が特性を生かし、一つの力となり、大きく躍進する。」ことを心から願い、新しい年を迎えさせていただきました。

歴史と伝統に培われた私たちのふるさと、奈良のまちに育つ子どもたちが、いつも笑顔ですごし、未来に夢と希望を描き、「奈良のまちに住んでよかった」と皆様に感じていただけるよう、二十年、三十年先を見据えた市政を推進する決意であります。

本年は、皆様からご意見をいただくという市民参画を第一に考え、感動をおぼえていただくような仕事が実現できるよう、精進努力してまいりますので、なお、一層のご支援、ご協力をお願い申し上げ、年頭のご挨拶とさせていただきます。

平成17年新年のごあいさつ



奈良県知事
柿本　善也

奈良商工会議所の皆様、あけましておめでとうございます。

皆様方には、日頃から県政に対し温かいご支援とご協力を賜り、厚くお礼申し上げます。

昨年は、過去最多を記録した台風の上陸、新潟県中越地震、紀伊半島南東沖地震の発生など、多くの災害に見舞われた年でした。一方、アテネ五輪での県関係選手の活躍、本県３つ目の世界遺産登録など、将来に展望が拡がる出来事もありました。

しかしながら、私たちを取り巻く環境は、まだまだ先行きの不透明な状況です。このような時期こそ、20年から30年先の目指すべき奈良県の未来像や目標を設定することが不可欠であり、そうした長期的な見通しを目印に５年から10年の中期的な将来を追求していく姿勢が求められていると考えております。そこで、現在、県民の皆様から多様なご意見・ご提案を頂きながら「新長期ビジョン」の策定作業を進めており、新年度のできるだけ早い時期に、その素案をお示しできる予定です。

また、本県の特性を生かす重要施策として、平成22年（2010年）の平城京遷都1300年を契機に、日本の歴史文化を世界に発信し、国内外から訪れる多くの方々に日本の歴史文化の深みを知ってもらうための記念事業があります。新年度には、関西の経済界をはじめ、多くの方々の参画を得て、「歴史文化の祭典」の実行組織を立ち上げ、実施計画策定などに取り組んでまいります。

当分の間、県においても厳しい財政状況が続くと予測されますが、このような時代こそ奈良県の可能性を最大限に追求するために、豊富な「人材」、限られた「県土」並びに本県の特徴である「遺産」を活かす方途を積極的に展開する必要があります。

回復基調と言われている経済雇用情勢の中で、新たな産業創出による地域経済の活性化を図るため、「（仮称）やまとベンチャー企業育成ファンド」の組成を進めており、この春には、今後成長が期待される分野の中小企業等への投資活動を開始します。また、県内産業の活性化を図る「（仮称）なら産業活性化ビジョン」の策定を行い、より戦略的で具体的な実効性のある施策を指向してまいります。

地方の行財政運営の自主性・自立性を高めるため、三位一体の改革が進められていますが、地方分権の推進に資する「真の三位一体改革」となるよう、国への働きかけを今後も強力に行ってまいります。

引き続き「県民の信頼とふれあい」を最優先にして、開かれた、わかりやすい県政を進めていきたいと考えていますので、一層のご理解・ご協力をお願い申し上げます。

終わりに、奈良商工会議所の今後ますますの発展と皆様方のご隆昌を祈念申し上げて、新年のごあいさつといたします。



新年おめでとうございます

平成17年 元旦

2005

（敬称略）

株式会社　浅沼組奈良営業所
執行役員　辻　本　昌　治
〒630-8247　奈良市油阪町14　住友生命奈良ビル
電話 0742-26-5225　FAX 0742-27-0640

株式会社　奥村組奈良営業所
所　長　堀　内　秀　悟
〒630-8241　奈良市高天町38-3　近鉄高天ビル3階
電話 0742-22-5001　FAX 0742-27-0192

大川邁税理士事務所
所　長　大　川　　邁
〒630-8114　奈良市芝辻町85-10　奈良県自由民主会館2F
電話 0742-23-2898　FAX 0742-27-4975

株式会社　柿の葉ずし
代表取締役　平　井　直　之
〒630-8374　奈良市今御門町30-1
電話 0742-22-0866　FAX 0742-22-2719

株式会社　菊一文珠四郎包永
代表取締役　松　岡　泰　夫
〒630-8211　奈良市雑司町488
電話 0742-26-2211　FAX 0742-22-0261

株式会社　きんでん奈良支店
理事支店長　梶　村　冨　司　雄
〒630-8133　奈良市大安寺6-20-8
電話 0742-62-8771　FAX 0742-62-8731

共同精版印刷株式会社
代表取締役　近　東　宏　光
〒630-8013　奈良市三条大路2-2-6
電話 0742-33-1221　FAX 0742-33-7035

小　山　株　式　会　社
代表取締役会長　小　山　榮　造
代表取締役社長　小　山　新　造
〒630-8325　奈良市西木辻町88
電話 0742-22-4321　FAX 0742-22-4340

三和住宅株式会社
代表取締役社長　小　林　茂　樹
〒631-0821　奈良市西大寺東町2-1-63　サンワシティ西大寺5F
電話 0742-36-3030　FAX 0742-33-0565

株式会社　誠　美　堂
代表取締役　水　川　照　彦
〒630-8043　奈良市六条1-14-13
電話 0742-43-4183　FAX 0742-49-0714

（敬称略）

株式会社　ジェイティービー奈良支店
支店長　翠　　秀　夫
〒630-8225　奈良市西御門町28　北川ビル内
電話 0742-23-2521　FAX 0742-23-2046

第一化工株式会社
代表取締役社長　小　西　敏　文
〒630-8453　奈良市西九条町5-4-9
電話 0742-50-2222　FAX 0742-62-9707

奈良豊澤酒造株式会社
代表取締役　豊　澤　安　男
〒630-8444　奈良市今市町405
電話 0742-61-7636　FAX 0742-61-7658

奈交自動車整備株式会社
取締役社長　今　崎　和　民
〒630-8453　奈良市西九条町5-1-1
電話 0742-61-6469　FAX 0742-61-3868

中村建設株式会社
取締役社長　中　村　常　明
〒630-8013　奈良市三条大路1-1-48
電話 0742-33-1001　FAX 0742-35-4455

株式会社　奈　良　交　易
代表取締役　矢　川　敏　雄
〒630-8241　奈良市高天町30
電話 0742-26-5566　FAX 0742-24-2420

奈良交通株式会社
代表取締役社長　坂　本　成　彦
〒630-8651　奈良市大宮町1-1-25
電話 0742-20-3116　FAX 0742-27-0727

株式会社　奈良ホテル
代表取締役社長　四　方　弘　文
〒630-8301　奈良市高畑町1096
電話 0742-26-3300　FAX 0742-27-9955

株式会社　奈良白鹿荘
代表取締役　舟　戸　武　史
〒630-8266　奈良市花芝町4
電話 0742-22-5466　FAX 0742-26-8002

株式会社　南都銀行
代表取締役頭取　西　口　廣　宗
〒630-8677　奈良市橋本町16
電話 0742-27-1550　FAX 0742-20-3008

新年おめでとうございます

平成17年 元旦

2005

（敬称略）

西日本電信電話株式会社 奈良支店
支店長 前山輝男
〒630-8236 奈良市下三条町1-1
電話 0742-34-0034 FAX 0742-20-3704

野村證券株式会社 奈良支店
支店長 吉井一人
〒630-8227 奈良市林小路町45
電話 0742-22-0351 FAX 0742-22-9605

日本テクノ株式会社
代表取締役 山本康雄
〒630-8002 奈良市二条町3-1-1
電話 0742-33-5511 FAX 0742-33-5517

福井水道工業株式会社
代表取締役社長 福井清高
〒630-8113 奈良市法蓮西町152-1
電話 0742-33-6811 FAX 0742-34-7710

株式会社 福本設計
代表取締役 福本毅平
〒630-8115 奈良市大宮町6-4-21
電話 0742-34-2800 FAX 0742-34-2878

三井ガーデンホテル奈良
総支配人 黒澤秀隆
〒630-8122 奈良市三条本町8-1
電話 0742-35-8831 FAX 0742-35-6868

株式会社 墨運堂
代表取締役会長 松井重憲
〒630-8357 奈良市杉ヶ町39-1
電話 0742-26-5611 FAX 0742-22-2744

明光開発株式会社
代表取締役 奥西信夫
〒631-0823 奈良市西大寺国見町1-6-5
電話 0742-43-1811 FAX 0742-49-1533

株式会社 明新社
代表取締役社長 乾昌弘
〒630-8141 奈良市南京終町3-464
電話 0742-63-0661 FAX 0742-63-0660

学校法人 吉川学園
理事長 吉川志津子
〒630-8226 奈良市小西町33
電話 0742-26-5055 FAX 0742-20-2225

（敬称略）

株式会社 山上組
代表取締役 山上雄平
〒631-0065 奈良市鳥見町1-1-3
電話 0742-44-0063 FAX 0742-49-0364

株式会社 旅館大文字
代表取締役社長 齋藤潤一
〒630-8301 奈良市高畑町1125
電話 0742-26-2263 FAX 0742-27-1847

ロイヤルホームセンター株式会社
代表取締役社長 西尾正憲
〒530-8241 大阪市北区梅田3-3-5
電話 06-6342-1677 FAX 06-6342-1680

奈良商工会議所
専務理事 村田勝彦
〒630-8586 奈良市登大路町36-2
電話 0742-26-6222 FAX 0742-22-1180



相談所　奈良商工会議所中小企業相談所からのお知らせ
いんふぉめーしょん

消費税税務相談会のご案内

既にお知らせしてますように、平成15年度の税制改正におきまして、消費税法につきましても下記の点が改正されています。

	内　　容
①	納税義務が免除される基準期間における課税売上高の上限が1,000万円。（改正前3,000万円）
②	簡易課税制度を適用することができる基準期間における課税売上高の上限が5,000万円（改正前２億円）に引き下げられました。
③	申告納付回数が改正されました。
④	総額表示が義務付けられました。

このうち、①につきましては、例えば、個人事業者の場合、今まで、課税売上が3,000万円以下で免税事業者であったものが、平成15年の課税売上高が1,000万円を超えていると、平成17年分につきましては課税事業者となり、消費税の申告が必要となります。また、簡易課税制度で申告される場合は、事前に届けておく必要があります。

このように、17年分からは消費税の申告が必要となる事業者が多くなります。このため、奈良商工会議所でも下記の日程で個別相談会を設けておりますのでご利用下さい。

日　時　平成17年1月11日(火)～14日(金)
9時30分～11時30分（相談時間は30分以内）

場　所　奈良商工会議所　中小企業相談所（2F）

申込方法　下記相談申込書にご記入のうえ、奈良商工会議所へＦＡＸ(0742－22－1180)にてお申込み下さい。（希望日時が重なった場合は先着順とさせて頂きます。）

相　談　申　込　書

事業所名	希望日（下記①～④より選択し、○で囲んで下さい。） ①1月11日(火)　②12日(水)　③13日(木)　④14日(金)
参加者名	
業　種	希望時間（下記Ａ～Ｄより選択し、○で囲んで下さい。） A　9：30～10：00　　C　10：30～11：00 B　10：00～10：30　　D　11：00～11：30
ＴＥＬ	
希望日時	

問い合わせ先　奈良商工会議所　中小企業相談所　電話 0742－26－6222　FAX 0742－22－1180

マルケイ資金融資

● 小規模事業者の皆様へ ●

安心して借りられる"無担保・無保証人"で国民生活金融公庫が融資を行う国の制度です。

常時使用する従業員が20人以下の法人・個人事業主の方
(商業・サービス業にあたっては5人以下)

貸付限度額　550万円＋別枠450万円

金利年1.25%です(12月10日現在)

国が行っている小規模企業施策の一つですから、金利は低利です。

返済は　運転資金5年以内　設備資金7年以内　です。

●お問い合わせ●
当所中小企業相談所 TEL.26－6222(代)

正副会頭就任披露宴を開催

柿本奈良県知事ら120人が就任を祝う

奈良商工会議所第18期正副会頭就任披露宴が、12月６日（月）、奈良パークホテルにて開催された。柿本奈良県知事、





鍵田奈良市長はじめ約120名が出席し、就任を祝った。西口会頭ら出席者は経済談義に花を咲かせ、宴は盛会裡に終了した。

第三回「共済日帰りバス旅行」を開催！

日　時：平成16年12月4日(土)　8：00～19：40
行き先：京丹後市　夕日ヶ浦温泉　「佳松苑」
参加数：41名



当所では12月４日(土)、第三回「共済日帰りバス旅行」を開催しました。

昨年より会員サービス事業としてスタートしましたバス旅行ですが、回を重ねるごとに参加希望者も増え、今回は24事業所60名の方のお申込を頂き、抽選の結果41名の参加となりました。

途中、交通渋滞等で到着が１時間半ほど遅れましたが、佳松苑到着後すぐに昼食となり「カニのフルコース」を満喫していただけたことと思います。また、食後には入浴を楽しんでいただき、帰路に着きました。

途中、海産物のお買物をしていただきましたが、当日は土曜日のため、同じような日帰りバス旅行が多く、かなり混雑した中でのお買物となりました。

あわただしい一日となりましたが、多数のご参加ありがとうございました。

CLUB CCI
BUFFET

アウトソーシングで事務を合理化！［Buffet Plan］

CLUB CCI
BuFFET

CLUB CCI UCカード《ゴールド》入会キャンペーン実施中！

CLUB CCI UCカード《ゴールド》の会費通常10,500円が無料！

今、ご入会された方にUCギフトカード（500円）をもれなくプレゼント！

対象：2005年3月ご入会分まで

4大特典！

ご入会後、3ヶ月以内にカードで3万円以上ご利用の方に、もれなくUCギフトカード（2,000円）をプレゼント！

携帯電話のご利用料金をUCカードでのお支払いにご指定いただくと、UCギフトカード（1,000円）をプレゼント！

バフェプランとは

「低コストで福利厚生の充実を図りたい」とお考えの方に朗報！全国の約3,000件の宿泊施設やその他色んな施設が格安で利用できます。
このバフェプランが一人1,000円（月会費）でOKです。是非、ご検討下さい。

商工会議所CLUB CCI「Buffet Plan」に関するお問い合わせは

奈良商工会議所　総務部　会員サービス課まで
電話 0742－26－6222（代）　FAX 0742－22－1180

SUKIYAMA PATENT OFFICE

所長 弁理士 築山正由
㈱発明協会奈良県支部理事

弁理士 松山徳子

築山特許事務所

関西文化学術研究都市

〒630-0101　生駒市高山町8916番地12　高山サイエンスプラザ3F
TEL（0743）72－5831　FAX（0743）72－5832
ホームページ http://www1.kcn.ne.jp/~m-tsuki/　E-mail tsukipat@science-plaza.or.jp

のぞみにも乗れる
新幹線回数券をご利用ください！

当所では、会員様を対象に新幹線回数券を販売いたしております。東京へのご出張、ご旅行の際は是非ご利用ください。

〔区　間〕京都市内～東京都区内

種　別	料　金	通常料金	割引額
グリーン（指定）	17,860円	18,160円	300円
普　　通（指定）	12,710円	13,520円	810円

※座席指定は、ご乗車の1ヶ月前からＪＲ「みどりの窓口」、ＪＴＢ各支店などで受け付けています。
※一度ご購入された回数券の払い戻しは致しませんので予めご了承ください。

お問い合わせ、お買い求めは…
奈良商工会議所会員サービス課　（0742）26－6222㈹

商工会議所会員企業の皆様へ

商工会議所「個人情報漏えい賠償責任保険制度」加入のご案内
～リスク診断サービスを無料で提供　11月1日から募集開始～

来年4月に全面施行される
個人情報保護法に対応

個人情報漏えいリスクの
診断サービス付（無料）

団体割引の適用等により
割安な保険料水準を設定

保険金の支払対象　個人情報を所有・管理する商工会議所の会員企業が、保険期間中に個人情報の漏えい事故を引き起こしたことによって請求された損害賠償金や訴訟費用、および事故解決のために要した費用（謝罪広告掲載費用、見舞金・見舞品購入費用など）について保険金を支払います。
オプションとして、情報システム・ネットワークに関連する事故による個人情報漏えい以外の原因による賠償損害（コンピュータ・ウイルスの感染による他人に対する損害等）を対象とすることも選択可能です。

〈お問い合わせ〉　奈良商工会議所会員サービス課
TEL（0742）26－6222　FAX（0742）22－1180

～地元商工業繁栄とゆたかな人材づくりのための～

奈良商工会議所特定退職金共済制度
新企業年金保険

ご加入のおすすめ

制度の特色
❶ 将来必要な多額の退職金を今から、毎月計画的に準備できます。
❷ 国の制度（中小企業退職金共済）との重複加入も認められます。
❸ 従業員の確保と安定化をはかり企業経営の発展に役立ちます。
❹ 簡単な手続きで加入頂けます。
❺ 掛金は金融機関の口座より自動的に振り替えますので便利です。
❻ 掛金は1人20,000円まで損金または必要経費に算入できます。

掛金と加入口数
月額掛金…1口について1,000円
加入口数…1人について1～20口まで

お申し込み手続きについて
1．ご加入口数は、ご加入者1人につき20口を限定とします。
2．ご加入手続きの詳細については、奈良商工会議所共済係へおたずねください。
3．お申込みは毎月15日にメ切らせていただきます。

●この制度についてのお問い合わせは
奈良商工会議所会員サービス課
〒630-8586　奈良市登大路町36－2
TEL（0742）26-6222　FAX（0742）22-1180

青年部だより

12 月 例 会

日時　平成16年12月８日(水)
場所　三井ガーデンホテル奈良


奈良商工会議所青年部　藤澤会長

今回の例会は、地域の活性化をテーマにした県青連事業の一環として、『拡げよう！ＹＥＧビジネス交流の輪』をテーマに、日本商工会議所全国商工会議所青年部連合会小園会長・中村専務理事を来賓にお招きし、県青連の各単会メンバー、さらに奈良ＹＥＧへの入会希望者をオブザーバーとして多くの方に参加していただきました。

例会は２部構成とし、第１部では「商売繁盛」「人間関係」「新規事業」の３つのテーマをテーブルごとに分け、企業コンサルタントの岡本充智氏をコーディネーターとして、テーブルディスカッションを行い、各々が自分の考えを発言し、時間を30分も延長するほど白熱した議論となりました。


日本商工会議所
全国商工会議所青年部連合会　小園会長

第２部は第１部のテーブルそのままで橿原ＹＥＧ木原会長の乾杯の音頭で県青連大懇親会を行い、第１部で議論した者同士、名刺が飛び交う中、終始和やかなまま閉会しました。

ビジネス交流室　新屋　茂樹

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS
会議所ニュースの 広告 を募集しています!
「奈良会議所ニュース」で貴方の会社をＰＲしませんか。〈発行部数 3,500部〉

掲載サイズ		年間掲載料　※(　)内は1回の掲載料 カラー	モノクロ
全面 (26.0cm×18.0cm)	会員	630,000円（126,000円）	420,000円（ 84,000円）
	一般	945,000円（189,000円）	630,000円（126,000円）
半面 (12.5cm×18.0cm)	会員	315,000円（ 63,000円）	210,000円（ 42,000円）
	一般	472,500円（ 94,500円）	315,000円（ 63,000円）
全一段 (1/4面) (6.0cm×18.0cm)	会員	157,500円（ 31,500円）	105,000円（ 21,000円）
	一般	236,250円（ 47,250円）	157,500円（ 31,500円）
半段 (1/8面) (6.0cm×8.5cm)	会員	78,750円（ 15,750円）	52,500円（ 10,500円）
	一般	118,125円（ 23,625円）	78,750円（ 15,750円）

※上記料金は消費税込の金額です。
広告の申し込み・お問い合わせは…
奈良商工会議所総務課　(TEL 0742-26-6222)まで

女性会だより

女性会11月例会

開催日　平成16年11月22日(月)
ところ　正暦寺

紅葉の名所と言われ、又人形供養でも知られている正暦寺へ行きました。良いお天気にも恵まれ山は大勢の人でにぎわって入口から交通整理が行われていました。

近い様で遠かった菩提山は紅葉の真っ只中で紅や黄や緑のグラデーションがすごくきれいで感激しました。

福寿院の客殿からはすばらしい庭園が広がり、ここで住職のお話を聞かせて頂きました。この寺は昔から日本の清酒発祥の地とも言われ、清澄な石清水が豊富な菩提山川の清流を使って醸造され南都随一の銘酒の産地と云われる様になったそうです。また、夏でも水がくさらない菌がいる地層である為醸造に適しているという話しもされ、文化財の説明とか、この境内に、南天などの薬草を植えたりして豊かな自然を慈しみすべての人の無病息災と安全と幸福を祈っておられます。昼には、なごやかな雰囲気のなか、寺の奥さまから料理の説明を聞きながら、滋味豊かな野菜を使った精進料理を頂きました。

その後、本堂へ参拝し私達は錦秋の山里で、楽しい一時を過し日頃の疲れも忘れ、明るい、楽しい気分で明日への活力を頂いて家路につきました。

皆様の御協力、心から御礼申し上げます。

(当番　魚谷久子)



蠟梅句会　十二月例会　女性会

秋今宵一番星は亡き夫か　豊澤千鶴江
黄葉舞ひ丹波にねむる伎楽面　並川　寿子
小春日や初曽孫の宮参り　増尾　正子
春近し子等がよろこぶ鉄火巻　垣内　千代
廃坑にワイン眠れり神の留守　小林　成子
襖絵の早瀬の音かしぐれけり　斎藤　敏子
蘇我系とつたへて院址冬ざるる　大島　民郎

友・好・倶・楽・部だより

〔家族忘年会開催〕

◎　12月14日午後５時30分より奈良商工会議所において第28回家族忘年会を岡本副会長、豊澤副会長、村田常務理事ご出席のもとで開催しました。

打谷事業委員長の総合司会で進行。会食やビンゴゲーム、プレゼント交換等たのしいひとときを過ごしました。最後に全員でなつかしい童謡３曲「赤とんぼ」「夕やけ小やけ」「月の砂漠」を大合唱し、万歳三唱で閉会しました。





〔会員だより〕

◎名義変更
●㈱ブレーメン　代表取締役　吉川　佳寿 氏
(旧) 吉川　昌三 氏

〔今後の行事予定〕

◎２月月例会　２月８日（火）　正午より
◎事業委員会　２月８日（火）　14時10分より
◎３月月例会　３月８日（火）　正午より
◎観劇会　３月12日（土）　大阪松竹座

奈良商工会議所友好倶楽部　事務局　☎22－7090

奈良商工会議所

パソコン教室をご利用ください。

貴社企業研修に
当所パソコン教室を
ご利用いただけます。



1.パソコン教室仕様

■場　　所／奈良商工会議所地下1階
■定　　員／12名
■パソコン／NEC製液晶デスクトップ
　　パソコン
　　(OS)Windows Me
　　(ソフト)Microsoft officeXP Pro
■インターネット／フレッツADSL

2.使用料金

（消費税込）

使用区分	午　前 9:00～12:00	午　後 13:00～17:00	夜　間 18:00～21:00	全　日 9:00～21:00
会　　員	7,875円	7,875円	7,875円	15,750円
一　　般	10,500円	10,500円	10,500円	21,000円

3.注意事項

■上記料金は、パソコン、プリンタ、プロジェクター、インターネット等の使用料金を含みます。
■貸室料金は全額前納となります。
■キャンセルの場合は使用日の2週間前までにご連絡いただいた場合に限り、使用料の5割を返還いたします。
■講師をご希望される場合は、お問い合わせください。



4.お申込み・お問い合わせ

奈良商工会議所パソコン教室
奈良市登大路町36－2　TEL（0742）26－6222　FAX（0742）22－1180

わたしたちは、
「やすらぎ」をつくっています



人・都市・自然のシンフォニー
asanuma

株式会社 淺沼組
本社・大阪本店　〒543－8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06－6768－5222（代表）
奈良営業所　〒630－8247　奈良市追販町14 住友生命奈良ビル
TEL 0742－26－5225（代表）

淺沼建物 株式会社
〒543－8688　大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06－6763－2566（代表）

奈良市中小企業人材育成補助金制度

奈良市では、中小企業者の経営上の課題の一つとされる人材育成事業を支援するため「中小企業人材育成事業補助金制度」を設けております。市内に事業所を有する中小企業者が人材育成を目的に従業員（代表者を含む）を中小企業大学校（関西校）に派遣する場合、市で費用の一部を補助しています。後継者の育成の意味においても大いにご利用下さい。

中小企業大学校関西校　平成16年度研修日程表（平成17年２月～）

コース	テ　ー　マ	定員	受講料	日　程	ね　ら　い
３日間 ＋ ２日間	企画提案営業の進め方	30人	41,000円	H17.２.１(火) ～　２.３(木) H17.３.15(火) ～　３.16(水)	自らの営業ツールとして顧客提案についての考え方を取得していただき、実行に移すための手法を使用した、自分のためのツールを作成していただきます。 第一線の営業活動を行われている方や、今後の営業方針として提案活動を取り入れる方策を検討している管理者の方にお奨めします。
３日間 × ３回	工程管理の考え方と工場運営	20人	73,000円	H17.２.１(火) ～　２.３(木) H17.２.22(火) ～　２.24(木) H17.３.15(火) ～　３.17(木)	リードタイムを短縮する目的、効果、工程内での手法を理解していただくための計画を作成していただきます。 生産計画の作成、進捗管理、実績成果管理を行われている管理者の方、複数の生産ラインや外注管理されている管理者の方にお奨めします。
２日間	経営者講座Ⅱ	45人	21,000円	H17.２.22(火) ～　２.23(水)	経営者の方を主な対象として、経営に関するトピック事項を短期間で集中的に講義します。

※受講料は前年度実績であり、変更することがあります。

◎市補助対象範囲　（受講料、寮宿泊費、交通費（１往復））の１／２以内です。
◎研　修　場　所　中小企業大学校（関西校）
　〒679－2282　兵庫県神崎郡福崎町高岡　TEL 0790－22－5931
◎問い合わせ先　奈良市役所商工労政課（北棟２Ｆ）　TEL ３４－４７４１

ゴミの出し方を守って　美しいまちづくり

奈良商工会議所の集団扱制度
～集団扱制度とは、一般で加入するよりも保険料が最大約９％安くなるお得な保険制度です～

グループ傷害保険
経営安心部長
引受保険会社　富士火災海上保険株式会社

会員企業の皆様にご加入いただけます！

「経営安心部長」は従業員の就業中の事故に備え、政府労災とは別に独自の補償をするプランです！



お問い合わせは
サポートセンター　0120-228-386
奈良支店　0742-35-3150

みんなで入るから、保険料がお得!!

逆転のユニーク経営 ―― <第10回>

プロの料理を教える番組 ― 「おしゃべりクッキング」はお勧め

【ひどい最近の料理番組】

テレビでは料理番組は欠かせないもので、毎日多くの料理法が紹介されている。テレビだけでなく、新聞、雑誌でも料理のページは不可欠だし、料理の本も多く出版されている。

筆者は自分で毎日料理を作るので、料理については多少知識を持っているし、数多くの有名料理店でおいしいといわれる料理を食べてきたので、料理については結構うるさい。

そうした視点で、昨今のテレビの料理番組を見ると、指導する料理の先生といわれる人に、料理の常識を知らなかったり、明らかに常識を破っている人があまりにも多いのに驚かされる。そして、その傾向は年々ひどくなっている。

あるテレビ局で、あまり料理をしたことがない若い女性たちに、これこれを作ってほしいと注文をつけ、その料理のひどさ加減を放送し、最後にその道のプロが本当の料理法を示すというのがある。これを見ていると、最後に手本を教える料理人の料理の仕方が違う、と言いたくなることが何回もある。

こうした傾向は、きちんと基礎訓練をした経験のない人が料理人や料理研究家となり、その人が指導する立場になってしまい、間違いや常識外れを間違いと認識せず、一般の人に教えることからきているものと思われる。

【なぜ、そうするかを説明する】

そうした中で、さすがプロと思える料理を毎回見せ、教えられることが多い番組に、テレビ朝日系列で放送されている「上沼恵美子のおしゃべりクッキング」がある。

この番組は、大阪あべの辻調理師専門学校の和洋中の３人のベテラン先生が月曜日から金曜日まで交代で、その週のテーマに沿って料理を指導していく。

この番組の良さは、きちんと基礎にのっとり、かつ、なぜそうするのか、という理由をきちんと説明することである。このため、自分で工夫して、素材を少し変えるなど応用することができる。

また、料理人がこれを付け加えることで、味がぐんと上がるという仕上げの隠し味や、下処理をきちんと説明してくれている。

加えて、紹介された料理が普通の家庭料理の素材で作られているため、そのメニューがその日の夜のご飯にそのまま使える。

筆者は、有名レストランの味で、この味は家庭では再現できないとあきらめていたものを、いくつも自分の技として習得した。そして、この番組で紹介された料理法を家で自分で作り直してみて、料理には口うるさい人から、「おいしい、この料理はどこで習ったのか」と、何回となく言われた。

この料理はインターネットでも紹介されていて、全国どこからでも見ることができる。そして、料理に合わせて、素材や料理道具の広告宣伝もネットで行っていて、商魂のたくましさを見せている。

ゲストの芸能人や料理人をからかう上沼恵美子の意地悪さが時々目障りになるが、料理に集中すれば、気にならないで済む。

ところで、最近は、居酒屋や安い料理の店が全盛のため、きちんと基礎を教わった料理人が就職して腕を振るえる店がどんどんなくなってきて、就職口が閉ざされてきているという。悲しい現状である。

経済ジャーナリスト
岸　永三

「流行」ものから見えるもの

「おひとりさま」いらっしゃい！ ― 女性一人客向けサービスが人気

女性が一人で気軽に入れるレストランや、一人で泊まれる旅館などの"おひとりさま"市場が元気だ。

働く女性が多い東京・港区や新宿などの都心部には、カウンター中心や一人用のテーブル席を置いた、安くて小奇麗な和食店やワインバーが増えてきた。

またＪＴＢでは、平日に女性が一人で泊まれる「自由気ままひとり旅」という温泉旅館パックを発売して好評。さらにインターネットにも、そうした店や宿の紹介を中心にした「おひとりさま向上委員会（http://ohitorisama.net）」というサイトが話題に。そこに、こんな一文が示されていた。

「『おひとりさま』とは、人間として当たり前の『個』が確立できている女性のことです。家族や恋人、友人と過ごす時間は大事。でも、自分の時間も大切。一人の時間も楽しく豊かに過ごせる――そんな大人の女性のことです」

つまり"おひとりさまへの道"は、"究極の自分磨き"という次第。これは、女性の「食・飲・旅」にとっての一大革命かもしれない!?

◆　◆　◆

この「おひとりさま」ブームの陰には、二つの要因がありそうだ。

一つには、女性が男性並みに社会進出を遂げた今、アフター５や休日の過ごし方も変化したことだ。男だって、仕事の後に一人で居酒屋に入り浸ったり、ときには休みを取って一人旅に出たくなるだろう。働く女性も、その域に近づいたわけである。しかも、男性は「旅に出たい」と思っても、いざとなると「やっぱり、面倒だ」とひるんだりするが、女性は有言実行の強い意志と行動力を持っているところがスゴい。

二つには、長引く不況で飲食店の売り上げが落ち込み、温泉地も団体客の減少が続いていること。女性客は、そんな旅館の救世主でもあるのだ。

ある新聞には、夫と子どもがいて働く女性の、こんな"一人の時間の楽しみ方"も紹介されていた。

「出張帰りに新幹線でビールを飲んで弁当を食べる時間がうれしい」

共感を抱く男性諸氏も多いだろう。「一人の女は寂しい」という偏見は、もう遠い過去の物語かもしれない。

ＮＭＬ野村オフィス　代表　野村　正樹

特集

知っておきたい「がん検診」 第4回／全4回

最新検査法で早期発見

より確実にがんを見つける新しい検査法の研究も進んでいます。

◆ヘリカルCT（らせんコンピューター断層撮影装置）

肺がん検査に導入する医療機関が増えています。横になった受診者を中心にエックス線カメラがらせん状に回り、受診者の身体を輪切りにした写真を何十枚も撮影します。普通のエックス線検査では内蔵や骨に隠れて見えなかった部分も写ります。データをもとに、コンピューターで立体画像を作ることもできます。

◆MRI（磁気共鳴画像化装置）

磁気と電磁波、水素原子の動きを使って、身体の断面を撮影します。エックス線を使わないので放射線被害の心配がありません。また水分をほとんど含まない骨が写らないため、脳のように骨に囲まれた臓器を撮影することも可能です。

◆PET（陽電子放射断層撮影装置）

極めて小さながんを発見できる装置と期待されています。放射性同位元素とブドウ糖を結合させた液体を注射し、その分布を撮影します。がん細胞が健康な細胞よりもブドウ糖を多く消費する性質を利用しています。全身を一度に検査でき、数ミリ程度のがんを写し出すことも可能です。

ただし、早期がんはブドウ糖の消費量が少なく、見つけにくいといわれます。自覚症状がないと健康保険が適用されず、料金が10～20万円と高額なのもネックです。専門家は「ほかの検査と組み合わせれば力を発揮する」と説明しています。

◆超音波

最も見つけにくいがんの一つがすい臓がんです。すい臓は厚さ２センチと小さな臓器のため、極めて初期に見つけなければ手遅れになってしまいます。

このすい臓について最近、超音波の検査が注目されています。がん発症の数年前に、すい臓の真ん中を通る主すい管が太くなる傾向があることが分かったのです。そこで、超音波で継続的に主すい管を検査すれば、すい臓がんの兆候をとらえられる可能性が出てきました。

◆予防・検診センター

国立がんセンターが、今年から初めて検診を実施します。現在、実施・研究されているさまざまな検査の有効性を科学的に検証するためです。希望者を募り、胃、肺、大腸、乳房、子宮のほか、食道、卵巣、前立腺なども含めた「総合がん検診」を実施します。受診者は検査費用の実費を負担します。募集についての情報は、ホームページ（http://www.ncc.go.jp/jp/）等に掲載されます。

◆　◆　◆

がんを治すためには、検診を上手に利用して、早期に見つけることは重要です。しかし、万が一、早く見つけられなくても、抗がん剤などで「治せる」がんも増えています。「早く見つけたいから」と、過剰な検査を受けるのも考えものです。

早く見つけるメリットは、治療成績が上がることに加え、治療法をじっくり検討したり、がんとどう付き合っていくかを考える時間が持てることにもある、といえるのではないでしょうか。

〈資料提供〉
アメリカンファミリー生命保険会社「NEW AFLAC SCOPE」No.7より



経/済/指/標

表1　世帯数と人口

年　月	世帯数		人　口	
	奈良市		奈良市	
	平成3年＝100		平成3年＝100	
	／世帯	指数	／人	指数
15・4	141,614	119.8	366,492	104.3
16・4	143,052	121.0	366,295	104.2
16・10	143,651	121.6	365,738	104.1
16・11	143,817	121.7	365,856	104.1
16・12	143,998	121.8	365,937	104.1

表2　物価指数

年　月	企業物価指数		消費者物価指数			
	全　国		全　国		奈良市	
	平成12年＝100		平成12年＝100		平成12年＝100	
	指数	前年比	指数	前年比	指数	前年比
14	94.7	△ 3.1	98.4	△ 0.5	99.0	△ 0.7
15	95.0	0.3	98.1	△ 0.3	98.0	△ 1.0
16・8	96.5	1.7	98.0	△ 0.2	97.3	△ 0.4
16・9	96.6	1.7	98.3	0.0	97.6	△ 0.4
16・10	96.5	1.9	98.8	0.5	98.3	0.4

表3　電灯電力消費量、都市ガス供給量並びに給水量

年　月	電灯電力消費量				都市ガス供給量				給水量	
	奈良営業所管内＊1)				奈良事業所管内＊2)				奈良市	
	電　灯		電　力		家庭用		業務用			
	／×1000kWh	前年比	／×1000kWh	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比
14	1,675,951	2.9	2,426,590	1.4	98,657	3.0	94,205	9.2	50,307	△ 0.2
15	1,642,450	△ 2.0	2,402,636	△ 1.0	102,050	1.3	106,871	10.5	49,100	△ 2.4
16・9	142,349	△ 7.5	231,715	△ 2.8	3,966	△ 4.7	12,113	9.8	4,132	△ 2.9
16・10	125,604	3.8	208,026	6.3	4,994	△ 12.2	10,077	2.8	4,175	△ 1.6
16・11	119,861	△ 4.4	184,786	3.9	7,112	0.2	8,943	11.6	3,995	2.3

＊1）奈良市、大和郡山市、天理市（一部を除く）、生駒市、添上郡、山辺郡都祁村（一部）・山添村、生駒郡、磯城郡田原本町八田、川西町下永、北葛城郡王寺町、河合町（一部を除く）、上牧町上牧、香芝市尼寺、大阪府東大阪市山手町生駒山上、四條畷市（旧）田原村
＊2）奈良市、大和郡山市、生駒市、天理市、香芝市、安堵町、平群町、三郷町、斑鳩町、王寺町、上牧町、河合町、広陵町、川西町、京都府相楽郡精華町、加茂町、木津町、大阪府柏原市、四條畷市（但し、すべての市町の一部を除く）

表4　大型小売店販売額、公共事業等発注額及び請負額並びに新設住宅着工戸数

年　月	大型小売店販売額				公共事業等発注額及び請負額				新設住宅着工戸数			
	全　国		奈良県		発注額（奈良県）		請負額（奈良市）		全　国		奈良県	
	／億円	前年比	／億円	前年比	／百万円	前年比	／百万円	前年比	／戸	前年比	／戸	前年比
14	220,393	△ 0.8	2,595	△ 3.1	146,689	△ 9.2	10,416	6.0	1,145,553	7.0	10,096	1.2
15	217,249	△ 1.4	2,661	2.5	136,794	△ 6.7	5,878	△ 43.6	1,173,649	2.5	9,743	△ 3.5
16・8	16,430	△ 3.3	226	3.7	11,996	△ 27.1	71	△ 71.3	102,070	10.5	919	△ 1.4
16・9	15,875	△ 1.3	211	5.5	6,456	△ 35.6	516	△ 21.0	108,281	10.1	1,072	41.1
16・10	17,846	△ 1.3	225	2.3	4,456	3.9	400	△ 32.2	106,145	1.5	730	5.5

表5　一般職業紹介状況並びに有効求人倍率

年　月	一般職業紹介（学卒を除く）						有効求人倍率			
	奈　良　県						全　国		奈良県	
	新規求職数	前年比	新規求人数	前年比	就職件数	前年比	倍　率	前年比	倍　率	前年比
14	85,804	6.2	67,472	12.6	20,975	10.2	0.54	△ 3.6	0.44	△ 2.2
15	82,745	△ 3.6	74,656	10.6	22,514	7.3	0.69	27.8	0.54	22.7
16・8	5,718	△ 0.9	5,284	△ 6.6	1,707	2.3	0.83	31.7	0.58	16.0
16・9	6,201	△ 11.1	6,093	△ 8.3	1,967	0.4	0.84	27.3	0.56	7.7
16・10	5,835	△ 18.3	6,581	0.3	1,829	△ 10.3	0.88	25.7	0.60	13.2

〈資料提供〉大阪ガス（株）北東部事業本部、関西電力（株）奈良支店、奈良市、奈良市水道局、（財）南都経済センター（順不同）

寛ぎを求めて、
より充実して…
宝来温泉
（露天風呂併設）
ヘルシーな料理で古代に浸りたい。
宮廷料理 天平の宴 てんぴょう うたげ

政府登録国際観光旅館
奈良パークホテル
〒631−0845 奈良市宝来4丁目18番1号（阪名道路沿い）
TEL0742−44−5255（代）
政府登録国際観光レストラン
大和料理 萬佳 ばんか
奈良パークホテル内
TEL0742−43−5035
ホームページ http://www.kotonara.co.jp

奈良から2つのアクセス
エアーポートリムジンバス
●JR・近鉄奈良駅
●学園前・学研都市 ▶ 関西空港

夜行高速バス「やまと号」
★新宿★横浜★千葉★埼玉★
奈良交通
奈良交通バス予約センター☎0742(22)5110

上林化学株式会社
上林石油株式会社
代表取締役会長　上林安彦
代表取締役社長　上林　賢
本社　奈良市三条大路2丁目1−62
TEL 0742−33−2021（代表）
FAX 0742−35−0431

平成二・三・四・五・六・九・十三・十四年
全国新酒鑑評会
金賞受賞蔵
大吟醸
豊祝
ほうしゅく
奈良豊澤酒造株式会社
奈良市今市町405 ☎0742(61)7636 FAX0742(61)7658

平成16年分所得税・消費税の確定申告説明会のお知らせ

確定申告の時期が近づいてまいりましたが、ご準備はお済でしょうか。

税務署では、平成16年度所得税・消費税法の改正事項を含め、申告書の書き方等について説明会を開催いたします。

出席される方は、税務署よりお送りした申告書と同封の書類をご持参ください。（当日、申告書の受付は行いません。）

■平成16年分所得税・消費税の確定申告説明会

開催日時	対象地域	会場
平成17年1月28日(金) (10:00～12:00)	奈良市・月ヶ瀬村	奈良市ならまちセンター 2階市民ホール
平成17年1月28日(金) (10:00～12:00／13:30～15:30)	奈良市	奈良市西部会館市民ホール(学園前ホール)

◎住宅借入金控除適用者を対象とした申告説明会のお知らせ

平成16年中に住宅ローンにより住宅を購入し入居された方を対象に、「住宅借入金特別控除」の要件・手続・必要書類等の説明をいたします。（当日、申告書の受付は行いません。）

〈場　所〉 奈良県文化会館　奈良市登大路6－2（近鉄「奈良」下車徒歩約5分）

〈日　時〉 平成17年1月23日(日)　午前10時、午後1時30分の2回（内容は同じです）

◎株式譲渡所得の申告説明会のお知らせ

平成16年中に上場株式を売られた方を対象に、株式譲渡所得の計算方法等の説明をいたします。売値・買値の分かる書類、筆記具及び計算器具をご持参ください。（当日、申告書の受付は行いません。）

〈場　所〉 奈良市立中央公民館　奈良市上三条町23－4（近鉄「奈良」下車徒歩約5分／JR「奈良」下車徒歩約10分）

〈日　時〉 平成17年1月28日(金)　午前10時、午後2時の2回（内容は同じです）

〈収容可能人員〉 各120名（収容可能人員を超えた場合お断りする場合があります。）

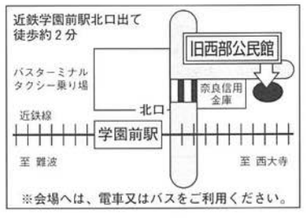
◎還付申告相談センター開設のお知らせ

国税局・税務署では、本年も還付申告相談センターを開設します。

給与所得者・年金受給者の方で還付申告をされる方は、ご利用ください。なお、当会場は事業・不動産・(不動産・株式等の)譲渡所得の各所得の相談は行っておりません。また、所得税の確定申告書の提出受付も同時に行っています。

〈場　所〉 旧西部公民館／奈良市学園北町2-1-4

〈期　間〉 平成17年2月1日(火)～2月18日(金)　※土日祝は除きます。
午前10時～午後4時まで（午前10時まで会場に入れません）
※混雑状況によっては、受付時間を早く終了する場合があります。



◎法定調書の期限内提出のお願い

法人及び個人の事業主の方は、平成16年中の支払いにかかる法定調書及び法定調書の合計表を期限内に提出してください。

提出期限　　平成17年1月31日(月)

奈良税務署からのお願い

●申告書はご自分で作成し、郵送で早めに提出しましょう。
●奈良税務署は、確定申告期間中駐車場がありませんので、お車での来署はご遠慮ください。
〈お問い合わせ〉奈良税務署（TEL　0742－26－1201）

国民生活金融公庫からのお知らせ

セーフティネット貸付のラインナップ

国民生活金融公庫では、セーフティネット貸付を通じて、経営環境等の変化により、資金繰りの悪化を来たしている中小企業のみなさまを支援しています。

取引金融機関から貸し渋り・貸し剥がしを受けた方は…	取引金融機関が経営破たんした方などは…	取引企業が倒産した方は…	デフレ等の影響により、売上や収益が減少した方は…	
経済再生貸付	金融環境変化資金	倒産対策資金	経営支援資金	運転資金円滑化資金
◆ご融資額 別枠3,000万円以内 ◆ご返済期間 5年以内（特に必要な場合は7年以内）	◆ご融資額 別枠3,000万円以内 ◆ご返済期間 5年以内（特に必要な場合は7年以内）	◆ご融資額 別枠3,000万円以内 ◆ご返済期間 〈運転資金〉5年以内 （特に必要な場合は7年以内） 〈設備資金〉15年以内	◆ご融資額 普通貸付と合わせて 4,800万円以内 ◆ご返済期間 5年以内（特に必要な場合は7年以内）	◆ご融資額 別枠4,000万円以内 ◆ご返済期間 5年以内（特に必要な場合は7年以内）

お問い合わせ先

国民生活金融公庫奈良支店　　融資相談係　大山・今岡
〒630-8253　奈良市内侍原町51-1　TEL 0742-23-8041　FAX 0742-24-0661

奈良県内の最低賃金

「職場を支えるあの人の最低賃金だいじょうぶ？」

最低賃金は、最低賃金法に基づいて決定されたもので、臨時・パート・アルバイト等を含め、すべての労働者に適用されます。使用者は、適用される最低賃金額等を周知するとともに、必ずこの金額以上の賃金を支払わなければなりません。

最低賃金件名	日額	時間額
奈良県最低賃金 平成16年10月1日発効	―	648円

産業別最低賃金

最低賃金件名	日額	時間額
一般機械器具製造業 平成16年12月25日発効	―	752円
電機関係製造業 （発電用・送電用・配電用・産業用電気機械器具、民生用電気機械器具、電子部品・デバイス製造業） 平成16年12月25日発効	―	752円
自動車小売業 平成16年12月25日発効	―	752円
木材・木製品、家具・装備品製造業 （製材熟練等） 平成元年　1月25日発効	6,527円	816円

社長さん　あなたの義務です　労働保険

詳しくは、奈良労働局または最寄りの労働基準監督署へお気軽にお問い合わせ下さい。
●奈良労働局賃金室（0742－32－0206）　●奈良労働基準監督署（0742－23－0435）

CINEMA DEPT. YURAKU

最新映画情報 Best Selection

友楽おすすめ！

シネマデプト友楽
Tel：0742−22−8100
http://www.cinemadept-yuraku.jp/

北の零年



すべての夢はゼロから始まる。

明治４年、稲田家は明治政府の命により淡路から北海道・静内へ移住した。稲田家の人々は、この地に新しく自分たちの国を築くことを夢見るが、北海道では淡路の作物は育たず、さらには廃藩置県による武士階級の崩壊などにより、その夢は打ち砕かれた。失意の中、この地と運命をともにすることを決意した家臣の小松原は、北の地で育つ稲を求め札幌へと旅立ったが、半年を過ぎても戻ってこなかった。妻の志乃は、娘を連れて夫を捜しに出たのだが…。そして５年が過ぎ、志乃は牧場を経営していた。そこへ待ち続けた夫がある使命を持って帰ってきたのだ…。

（１月15日公開）

tokyo tower



恋はするものじゃなく、
落ちるものだ

知性と美貌を兼ね備えた詩史と大学生の透は恋人同士。いつも変わらぬ東京タワーの見える部屋で詩史からの電話を待ち、彼女の好きな小説や音楽を知ることで、詩史に近づきたいと思う透の愛情を詩史はいとおしく感じていた。透の友人・耕二もまた年上の喜美子との愛に溺れている。愛に満ち溢れた瞬間を過ごす二組だが、女たちは人生のパートナーをすでに持っていた。それぞれの人生を歩みながらも、お互いの愛の行方には年の差など入り込むことなどないと思っていた——美しい夜景の東京タワーをバックに二組のカップルの都会の恋愛模様が紡ぎ出されていく。

（１月15日公開）

オペラ座の怪人



あなたの声で
私の花が開きはじめる。

パリ、1870年代。オペラ座では“ファントム”（オペラ座の怪人）の仕業とされる謎の事件が続いていた。リハーサル中の事故で、プリマドンナの代役を務めることになったクリスティーヌは、その初主演のステージで喝采を浴び、幼馴染みのラウルと再会した。だが、その喜びも束の間、仮面をかぶった謎の怪人・ファントムにオペラ座の地下深くへと連れ去られた。クリスティーヌは、ファントムを亡き父親が授けてくれた「音楽の天使」だと密かに慕ってきたのだが、地下の隠れ家で仮面の下に隠されたファントムの正体を知ってしまう…。

（１月29日公開）

基礎から習える美術講座

水彩画　油彩画　墨彩画　日本画

岡専文化教室

初心者歓迎◆入会随時◆月2回講習
奈良法蓮◆近鉄奈良駅より徒歩9分

☎0742-27-1020 www.okasen.co.jp

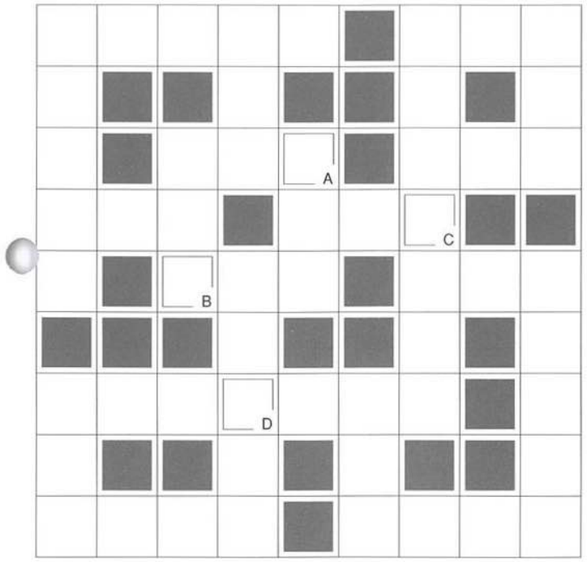
ユーザ協会では下記の事業活動を行っています。

◎電気通信サービスの向上と発展にユーザの意志を反映させます。
◎経営に役立つ最新の電気通信情報をわかりやすく解説してお届けします。
◎さまざまな電気通信サービスを企業活動に生かすためシンポジウム、セミナー活動を行います。
◎その他、ユーザ協会が企画する行事に参加できます。

財団法人 日本電信電話ユーザ協会奈良地区協会
〈事務局〉〒630−8236 奈良市下三条町1−1
フリーダイヤル　0120−214542

Tea time

□ナンバースケルトン■



□A ＋ □B ＋ □C ＋ □D ＝ ？

★問　題★
数字を白のマス目に入れ、A〜Dの数字を合計しましょう。１マスに１つだけ数字が入ります。

7ケタ	5ケタ	3ケタ
5442681 5446681	14192 14222 14272 40678	285 594 409 595 440 601 454 726 465 877 509 952 590
4ケタ		
4098 7332		

答えがわかった方は…
官製はがきに住所、氏名、年齢、事業所名、電話番号をご記入の上、下記宛先までご応募ください。正解者の中から抽選でペア３組６名様に、シネマデプト友楽の映画入場ご招待券をプレゼントさせていただきます。
１月20日（木）締切（当日消印有効）
（招待券提供：シネマデプト友楽）

〒630−8586　奈良市登大路町36−2
奈良商工会議所
「会議所ニュースプレゼント」係まで

●前回の答えは『20』でした。

12月号プレゼント当選者
松野　昌子　様（奈良市神功）
池上　雅子　様（生駒郡斑鳩町）
小森あつみ　様（奈良市小川町）

ご当選おめでとうございます。

サラリーマン川柳

（第17回　第一生命サラリーマン川柳コンクールより）

お正月　孫の数増え　単価下げ　　読み人知らず
初詣で　発毛祈願　髪頼み　　流れ星サンタ
孫の名が　読めない　書けない　出てこない　　ジジ会長
プラズマを　買って財布も　薄くなり　　ーT不況

新会員紹介

事業所名	代表者名	住　所	電　話	業　種
大和情報サービス	望月圭介	奈良市大安寺6-17-10　レジデンス桜池105	50-5520	コンピュータソフトウェア開発
インテリア重松	重松卓志	奈良市西木辻町183-10	61-7005	室内装飾業
イタリア料理オステリアバッヴォ	中川　圭	奈良市柏木町422-1　柏木ビル3Ｆ	36-8136	イタリア料理
アルテラス㈱	立花陽二	奈良市三条大路1-10-43	30-5450	卸売業

ご加入ありがとうございます

求職者情報

No.	職種	年齢	経歴	本人の希望			住所	配偶者有無	学歴・資格
				希望月収（税込）	勤務時間 休日	勤務地			
1	研究開発 分析	26	研究・開発(化粧品) 分析・調査(環境ビジネス)	20万円	8:00～21:00 隔週	近畿圏	奈良市	なし	大卒・普通免許
2	企画宣伝営業	38	顧客管理・情報管理 接客・クレーム対応	25万円	9:00～18:00 週休２日制	奈良・大阪	生駒市	なし	Ｗｅｂクリエーター能力認定試験上級 大卒・普免　英語検定ＦＣＥ　秘書検定2級
3	一般事務	27	契約書・プレゼン作成 接客・ＤＭ作成など	20万円	9:00～17:00 週休２日制	奈良・大阪	生駒市	なし	大卒・普通自動車ＡＴ免許
4	コンピュータ関連業務	18	工作機械を使用した加工	17万円	8:00～17:00 週休２日制	奈良市	奈良市	なし	危険物乙種2.3.4類　情報技術検定3級 フォークリフト　ガス溶接技能検定
5	事務	60	生命保険会社においての契約確認業務等38年	20万円	9:00～17:00 不問	奈良	奈良市	あり	珠算３級 大卒
6	保育士 幼稚園教諭	28	保育園での保育士業務	18万円	9:00～17:00 週休２日制	奈良・京都	奈良市	あり	保育士資格　普免 幼児教諭２種　専門学校卒
7	事務	49	商品管理・売掛及び出納写植など	17万円	9:00～17:00 不問	奈良	奈良市	なし	日商簿記検定２級 普通自動車ＡＴ免許
8	販売・接客	29	新店舗のオープンリーダー 人材育成・接客・レジ業務	18万円	10:00～18:00 週休２日制	大阪	生駒市	なし	
9	建築現場監督	21	建築、外構のＣＡＤ設計	20万円	8:00～17:00 不問	奈良	奈良市	なし	２級建築士　建築ＣＡＤ２級 建築ＣＡＤデザイナー３級
10	経理・総務事務	31	経理全般・労務管理 約８年	20万円	9:00～17:30 週休２日制	——	生駒市	あり	社会保険労務士・大卒 日商簿記検定２級・普免

お問い合わせは…奈良公共職業安定所　TEL 0742(36)1601　内線 222

事務局日誌

（期間：H17.1.10～H17.2.9）

日　付	会議等(開催場所)	日　付	会議等(開催場所)
1月11日(火)	㈳関西経済連合会年頭会員懇親パーティー（ホテル阪急インターナショナル）	1月24日(月)	十一社会と商工会議所との懇談会(平城)
		1月25日(火)	㈳内外情勢調査会奈良支部支部懇談会(奈良ホテル)
1月11日(火)	交通運輸部会新年懇親会(当所)	1月25日(火)	㈶日本電信電話ユーザ協会奈良支部三役会議(奈良ホテル)
1月12日(水)	橿原商工会議所他平成17年度新年名刺交換会(橿原市商工経済会館)	1月28日(金)	平成16年度分所得税・消費税の改訂申告説明会等(ならまちセンター)
1月13日(木)	奈良県地方労使就職支援機構近畿ブロック会議(ぱるるプラザ京都)	1月28日(金)	「金曜会」1月例会(奈良パークホテル)
1月17日(月)	㈳関西経済連合会文化・観光委員会(中之島センタービル)	2月1日(火)	三傘会(平城)
1月18日(火)	㈳奈良納税協会他講演会・新年意見交換会(奈良ロイヤルホテル)	2月7日(月)	第２回新長期ビジョン県民会議(奈良県庁)
1月21日(金)	高年齢者雇用推進のための講習会(かしはら万葉ホール)	2月8日(火)	友好倶楽部２月月例会(当所)
1月21日(金)	㈳奈良工業会新春特別講演会(新年会)(橿原ロイヤルホテル)	2月8日(火)	友好倶楽部事業委員会(当所)

NTT西日本
CHANGE to CHANGE
インターネット向け超高速光アクセスサービス
Bフレッツ
光が生み出す、超高速通信。これからのインターネットはＢフレッツ。
高画質動画もらくらく再生！　大きなデータも高速ダウンロード　つなぎ放題の定額制　複数のプロバイダに同時接続可能
詳しくはこちら
http://www.ntt-west.co.jp/flets/
お申込み・お問合わせは、0120-111701へ
※受付時間／午前９時～午後９時まで
※土・日・祝日も休まず受付致しております。（年末年始を除く）
※携帯電話・PHSからはご利用になれません。ご了承ください。

新時代を担う快適創造企業
●土地、建物等の賃貸、資産保全
●入居・原状回復・リニューアル等の工事
●トナーカートリッジ等のリサイクルサービス
●ビル、ホテル等各種施設の総合管理
●各種事業のコンサルテーション
ISO 14001 9001 認証
KINTETSU BS
近鉄ビルサービス株式会社
〒556－0017 大阪市浪速区湊町1丁目4番38号
TEL（06）4397－0230　FAX（06）4397－0251
http://www.kintetsu-bs.co.jp
京奈支店　〒631-0078 奈良市富雄元町3丁目1番39号
奈良事業所　TEL(0742)46-3471　FAX(0742)47-2780

インシュアランス・プランナー
企業や個人を対象とした損害保険・生命保険に関するマーケットリサーチや保険契約の募集を行っていただく業務です。
独立宣言
募集要項
資　格　●当社専属専業代理店として事業ができる方。
採用日　●毎偶数月１日
研修期間　●３年２ヶ月
①１年目(14ヶ月)：雇用期間(２ヶ月の試用期間有り)
②２・３年目　：委託期間(業務委託,代理店委託)
収入体系　●①１年目(14ヶ月)：固定給+歩合+各種手当
②２・３年目　：業務委託料+代理店手数料
社会保険　●①１年目　：健康保険、厚生年金保険、雇用保険
②２・３年目　：個人で加入
応募方法　●履歴書(JIS規格、写真貼付)を下記までご送付下さい。
選　考　●書類選考の上、面談日をご連絡いたします。
なお、応募書類の返却はご容赦下さい。
TOKIO MARINE NICHIDO
東京海上日動火災保険株式会社
問い合わせ先：奈良支社（担当：嶋田）
〒630-8115 奈良市大宮町6丁目2－19　TEL:0742-35-8501　FAX:0742-35-8504

奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日は、前もってご予約下さい。
特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願
蔦田内外国特許事務所（ツタダ）
弁理士　蔦田璋子　弁理士　蔦田正人
弁理士　中村哲士　弁理士　富田克幸　弁理士　夫　世進
〒541-0051　大阪市中央区備後町1丁目7番10号 ニッセイ備後町ビル9階（近鉄日本橋より地下鉄[堺筋本町]下車⑫番出口北へ備後町東入る）
電話(06)6271－5522　FAX(06)4964－2217

新年会グループ料理プラン

要予約

赤プラン 2,000円

前菜3種盛り
スモークサーモン
生ハムカルパッチョ
帆立貝マリネ
ガーリックトースト
ピッツァ マルゲリータ
シェフお勧めパスタ
仔牛カツレツ
サラダ

白プラン 3,000円

前菜4種盛り
スモークサーモン
ハーフウインナー
ソフトサラミ
チーズ3種盛り
ガーリックトースト
ベーコンポテトピッツァ
シェフお勧めパスタ
牛ロースステーキ
サラダ
デザート

緑プラン 4,000円

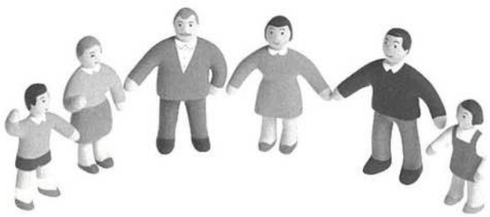
前菜4種盛り
パルマ産生ハム
鮮魚のカルパッチョ
ごぼうのマリネ
チーズ3種盛り
ガーリックトースト
きのこのラグーソースピッツァ
さつま芋のグラタン
シェフお勧めパスタ
香平目のムニエル
仔牛のステーキ
サラダ
デザート

飲み放題（2時間）1,000円～

イタリア リストランテ エルバ 奈良店
奈良市登大路町36－2
商工会議所地階
お問い合わせ 0742-26-6501

従業員の方々の退職金のご準備は万全ですか？　福利厚生は、まず退職金の準備から

商工会議所の
「特定退職金共済制度」
を是非ご活用下さい



●この制度についてのお問い合わせは
奈良商工会議所会員サービス課
〒630-8586 奈良市登大路町36-2
TEL(0742)26-6222
FAX(0742)22-1180

◆お申し込みは下記の委託生命保険会社まで

第一生命保険相互会社（幹事会社）	TEL 26-2821
大同生命保険株式会社	TEL 34-6781
富国生命保険相互会社	TEL 36-7080
日本生命保険相互会社	TEL 27-3426
ジブラルタ生命保険株式会社	TEL 23-5342
エイアイジー・エジソン生命保険株式会社	TEL 26-3771
エイアイジー・スター生命保険株式会社	TEL 35-2411
明治安田生命保険相互会社	TEL 26-2126
住友生命保険相互会社	TEL 26-5011

PASONA

人材派遣のリーディングカンパニー

人事戦略のベストパートナーとして、企業活動のあらゆるシーンを支えています。
●人材派遣 ●新卒派遣 ●人材紹介 ●再就職支援

株式会社 パソナ京都 奈良支店
〒630-8241 奈良市高天町38-3 近鉄高天ビル6F
TEL (0742) 24-1010
FAX (0742) 24-0700
人材派遣事業 （厚生労働大臣認可番号） 般 29-010005
職業紹介事業 （厚生労働大臣認可番号） 29-ユ-010017
本社:京都市（075）241-4447・滋賀支店:草津市（077）565-7737
http://www.pasona-kyoto.co.jp

わたしたちができる環境づくり

ISO 14001
JQA-EM2283

自然との共存を図りながら
限りある資源を大切に使い
環境を守っていく――

私たちは時代に役立つ企業であり続けたいと考えます

KYODO SEIHAN PRINTING KSP
共同精版印刷株式会社
本　社：〒630-8013 奈良市三条大路2丁目2・6 TEL 0742-33-1221㈹ FAX 0742-33-7035
大阪支社：〒542-0082 大阪市中央区島之内1丁目12-3 TEL 06-6271-7951㈹ FAX 06-6271-7954
東京支社：〒116-0014 東京都荒川区東日暮里5丁目6-4 TEL 03-3802-4741㈹ FAX 03-3802-4740

登記測量設計

あなたの大切な財産を一度チェックしてみませんか？



将来に備えて遺言書で残しませんか？
説明に伺います。秘密厳守

登記・測量・設計・各種申請・遺言書等
株式会社 幸福測量設計事務所
尾崎 峻 土地家屋調査士 行政書士 事務所
〒630－8306 奈良市紀寺幸町866番地7（奈良地方法務局正面）
TEL（0742）26－3611(代) FAX 27－0051
E-mail:koufuku1@gaea.ocn.ne.jp URL:http://www8.ocn.ne.jp/~koufuku/
詳しくお知りになりたい方は、当社ホームページをごらん下さい。

おかげさまで創業130周年

夢をかたちに Chance! Change! Challenge!



明治7年創業以来、私達は130年の信頼と実績を重ねて参りました。どんどん進化するメイシン。印刷だけにとどまらない、総合コミュニケーション企業を目指します。

ISO 14001
JQA－EM2026

MEISHINSHA
株式会社 明新社
本　社　630-8141 奈良市南京終町3丁目464番地 TEL 0742-63-0661(代) FAX 0742-63-0660
大阪営業所　543-0001 大阪市天王寺区上本町6丁目6番1号 TEL 06-6771-4501(代) FAX 06-6773-0492
もちいどの店　630-8217 奈良市橋本町36番地 TEL 0742-23-3131(代) FAX 0742-26-0093
E-Mail info@meishin.co.jp
URL http://www.meishin.co.jp